

Vom Balkan

Autor(en): **Reinicke, Paul**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Zürcher Illustrierte**

Band (Jahr): **4 (1928)**

Heft 4

PDF erstellt am: **17.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-833910>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Vom Balkan

Aufnahmen von Paul Reintke

von tiefer Besorgnis erfüllt, wenn Fragen der Balkanpolitik in den Vordergrund der Tagesinteressen treten. Schicksalhaft lauert das Unheil über diesem Lande, immer und immer wieder entstehen Unruhen und kriegerische Machenschaften, die eine friedliche und fruchtbringende Entwicklung hemmen, die die besten Kräfte nutzlos verbrauchen.

Und doch handelt es sich hier nicht um ein Land, das wegen seiner Bodenbeschaffenheit oder Ueberbevölkerung seinen Einwohnern bei rationeller Bewirtschaftung nicht ein genügendes Auskommen zu sichern imstande wäre. Denn einmal weisen besonders die südlich gelegenen Gebiete gute klimatische Verhältnisse auf, und der Boden verlangt außer der Bewässerung wenig Pflege, um reichliche und mannigfaltige Ernte zu bringen. / Der Name Balkan ist türkischen Ursprungs und heißt Gebirge. Durch die Eigenart der Bodenbeschaffenheit, die eine weiche Wellenlinie beschreibt, kommt die Höhe der einzelnen Berge nicht so voll zum Bewußtsein.

Rechts: Altes türkisches Bad in Uesküb

schiebt durch künstlich angelegte Wassergräben, in denen das Wasser oft sehr weit von den Flüssen hergeleitet wird. Die Pflanzungen werden vielfach von alten, mit türkischen Salzfinten bewaffneten Männern bewacht, und zur Abschreckung von Dieben werden nicht selten Esels- oder Pferdeköpfe auf hohen



Macedonierin in Nationaltracht

Mit dem Wort Balkan verbinden sich in unserem Denken nicht gerade die angenehmsten Vorstellungen. Nicht ganz mit Unrecht hat man dieses Gebiet schon den europäischen Hexenkessel genannt und immer wieder werden wir



Heimkehr vom Markt

Stangen in den Feldern aufgestellt. Auch eine besondere Art von Bier wird hergestellt. Sehr schlimm steht es mit der Bewaldung. Es entspricht ganz der türkischen Gepflogenheit, daß geschlagener Wald nicht aufgeforstet wird. So ist der Baumnachwuchs eigentlich nur dem Zufall überlassen und daher äußerst kümmerlich. In den bergigen Gegenden wird Holz noch vielfach zu Kohle gebrannt. Holzkohle und getrockneter Mist sind die haupt-



Bettlertypus

mit seinem primitiven Musikinstrument

sächlichsten Feuerungsmittel. In den Niederungen findet man auch Zuckerrohr-Pflanzungen, und von größter Bedeutung ist für gewisse



Melonenhändler

Spitze Gipfel fehlen zwar. Grasbewachsene, kuppelige Formationen krönen die Berge, die zum Teil eine Höhe von 2000 Metern weit übersteigen. Nach beiden Seiten fällt das Gebirge ab. Nur allmählich nach Norden, sehr rasch aber nach Süden. Dadurch sind auch die großen Unterschiede in den klimatischen Verhältnissen bestimmt. Diese Unterschiede treten namentlich im Frühjahr stark in Erscheinung. Im Sommer ist das ganze Gebiet schneefrei. / Die Vegetation ist zum Teil eine durchaus südliche. Verschiedene Ernten können sogar zweimal jährlich eingeheimst werden. Vorzüglich gedeihen Mais, Tomaten, Melonen, Paprika, Trauben, und zu eigentlicher Berühmtheit sind die herrlichen Rosenpflanzungen gelangt. Die Bewässerung der bepflanzen Gebiete ge-



Eine Bettlerin bittet um ein Almosen



Im Türkenviertel von Uesküb



Ein origineller Wasserverkäufer

Gebiete der Tabakbau. Dieser wird besonders nach Aegypten exportiert und erst dort zum Verbrauch bearbeitet.

Als Haustiere werden im Balkangebiet viele Ziegen und Schafe gehalten. Raubtiere sind noch stark verbreitet. So etwa Wölfe, Bären und Luchse. Die Gewässer sind fischreich. Während die Vogelwelt im ganzen mittelländisches Gepräge hat, trifft man doch noch viele Königsadler und Beutelmeisen und nicht wenige nordische Zugvögel verbringen in diesen Gebieten den Winter.

Nun noch etwas über die Bevölkerung. Diese ist ein ziemlich starkes Gemisch von Slawen, Griechen, Walachen, Albanesen und Türken.

Da die hier gezeigten Bilder ausschließlich aus Mazedonien kommen, mag auch im Text besonders auf diese Bevölkerung hingewiesen werden. Dieses Land mit seinen etwa 3 Millionen Einwohnern bei mehr als doppelter Bodenfläche der Schweiz ist so recht ein Tummelplatz des



Zigeunerkinder

Nationalitätenstreits. Die ausgesprochensten Antagonisten sind die Bulgaren, Serben und Griechen. In den Küstengebieten hausen vorwiegend Griechen und im Innern des Landes herrscht das slowenische Volkselement vor. Eine eigene Volksklasse bilden noch die Zigeuner, die nach Nomadenart von Dorf zu Dorf ziehen, wo es ihnen gerade paßt ihre schwarzen Zeltlager aufschlagen und



Eine, die weiß, daß sie schön ist



Zigeunerfamilie auf der Rast am Wasser

diese niedrigen Hütten erhalten ein Dach von Schilf oder Maisstroh. Gekocht wird auf dem Lande sehr selten. Die vorbereiteten Gerichte werden zum Straßenbäcker getragen und dort zur Essenszeit warm abgeholt. Früchte und saure Milch gehören zur täglichen Speise. Dazu kommt noch türkisches Schwarzbrot und Reis. Beim Ackerbau verwendet man immer noch den Holzpflug, dessen Spitze mit Eisenblech beschlagen ist.

Daß es in einem solchen Lande, das nie zur Ruhe kommt und immer unter wechselnder Ober-



Malerscher Winkel in Ohrida

ihrer Beschäftigung als Hufschmiede, Verzinner, Bettler und Musikanten nachgehen. Diese Leute haben ihre eigene Sprache, von der man behauptet, daß sie indischen Ursprungs sei. / Es hat herrliche Gestalten darunter. Sie sind von schlankem, elastischen Körperbau, haben eine dunkel-bronzene Hautfarbe, straffes, schwarzes Haar und tiefe schwarze Augen.

Die baulichen Verhältnisse auf dem Land sind noch recht primitiv. Zwischen ein Geflecht von Buchsbaumholz wird Lehm geknetet und

hoheit steht, mit dem Schul- und Bildungswesen nicht weit her sein kann, versteht sich von selbst. / Mazedonien hat eigentlich keine bedeutende Stadt, Stobi, die Hauptstadt, hat nur eine Einwohnerzahl von annähernd 30000. Da auch hier die Häuser vorwiegend einstockig sind, nimmt die Stadt eine unverhältnismäßig große Bodenfläche ein. / Die politische Unselbständigkeit wirkt sich auch im Handel aus. Die fremden Kaufleute setzen mit Vorliebe die Preise für ihre Waren selbst fest und wirken dadurch mit, die Armut im Lande zu erhalten. // H.



Beim Pantoffelhändler